



sambanwá

GIYA SA PAGSAMBA KAN BANWAAN NIN DIÓS

IKa-XXVI NA DOMINGO SA ORDINARIONG PANAHOON
28 SEPTIEMBRE • TAON C • VERDE

RITO SA PAGPOÓN

Patará-tará

C — Ngonian na mga panahon, an satong sociedad panô nin kadukhaan, an iba mayong harong, gubing, asin pagkakan. Sinda an satong mga kahimanwá. Kaya, inaapodan kita na tabangan sinda asin rangahon. Dai niato pwedeng pabayaon na hilingon na sana an kamugtakan nin satong kapwa na nangangaipo asin dai makilabot.

Antifona sa Paglaog

(Da 3, 31. 29. 30. 43. 42) (Tindog)
(Sinambit kun mayo nin Awit sa Paglaog)

Kagurangnan, gabos na ginibo mo samo, ginibo mo sa tunay na paghukom, ta nagkasala kami saimo asin dai kami nagsunod kan saimong mga pagboót; alagad pamurawaya an saimong ngaran, asin giboha samo susog sa kadakulaan kan saimong pagkaherak.

Pagpangurus asin Pagtaong-galang

P — Sa ngaran kan Amâ, asin kan Aki, asin kan Espiritu Santo.

B — Amen.

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

Gawe nin Pagsolsol

P — Mga tugang, akoon ta an satong mga kasalan, tanganing magkanigô kitang magcelebrar kan mga banal na misterio.

P — Ika na sinugo sa pagpaomay kan mga nagsosolsol: Kagurangnan, maherak ka.

B — **Kagurangnan, maherak ka.**

P — Ika na nagdigdi sa pagapod kan mga parakasala: Cristo, maherak ka.

B — **Cristo, maherak ka.**

P — Ika na nagtutukaw sa too kan Amâ sa pagsurog samo: Kagurangnan, maherak ka.

B — Kagurangnan, maherak ka.

P — Maherak man lugod satô an Diós na makakamhan asin, pakapatawada an satóng mga kasalan, darahon kita sa buhay na daing kasagkoran.

B — Amen.

Kamurawayan

Gabos — Kamurawayan sa Diós sa kaitaasan asin sa dagâ katoninongan sa mga tawong marahay an boót. Inoomaw mi ika, rinorokyaw mi ika, sinasamba mi ika, pinapamuraway mi ika, pinapasalamatan mi ika huli kan dakulâ mong kamurawayan, Kagurangnan na Diós, Hadeng langitnon, Diós Amang makakamhan. Kagurangnan Akíng Bogtong, Jesu Cristo, Kagurangnan na Diós, Cordero kan Diós, Aki kan Amâ, ika na nagpapara kan mga kasalan kan kinâban, kaheraki kami; ika na nagpapara kan mga kasalan kan kinâban, akua an samóng pakimaherak; ika na nagtutukaw sa too kan Amâ, kaheraki kami. Tá ika saná an Banal, ika saná an Kagurangnan, ika saná an Orog Kahalangkaw, Jesu Cristo, kaiba kan Espiritu Santo: sa kamurawayan kan Diós Amâ. Amen.

Colecta

P — Mamibi kita.

O Diós, na nagpapahayag kan saimong kapangyarihan orog na sa pagpatawad asin pagkaherak, dugangan mo samo an saimong gracia, tanganing, danay na nag-aandam sa saimong panugâ, gibohon mo kaming makihiras sa mga langitnon na kayamanan. Huli ki Jesu Cristong Kagurangnan niamo, saimong Aki, na kaiba mong nabubuhay asin naghahade, kasarô kan Espiritu Santo, Diós, sa gabos na kapanahonan kan mga panahon.

B — Amen.

LITURGIA KAN TATARAMON

Enot na Babasahon (Tukaw)

(Amos 6, 1a. 4-7)

Tinutuyaw ni Profeta Amos an pagpapasiram sa buhay kan mga mayaman. Pinatanidan niya sinda na maabot an panahon na marurumpag an saindang kinamumugtakan.

Pagbasa sa Libro ni Profeta Amos

Olay kan KAGURANGNAN, Diós nin mga hukbô: Herak man sa mga masaling-gaya sa Zi'on asin nagtitiwala sa bukid nin Samaria. Naghihigdâ sa mga kamang gading, naghohonat-honat sa saindang mga divan, nagkakakan nin mga cordero hale sa aripumpun saka nin mga torilyo hale sa laog kan toril; nag-aawit sa tanog nin kudyapi, siring ki David, naghihimo nin mga instrumento; nag-ínom nin arak sa mga kopa, an orog kamahal na pahamot an ilinalahid, alagad mayo lamang pakidamay ki José na narompag! Kaya ngonian isusubol sinda, enot sa mga bihag, asin mawawarâ an pag-orogma kan mga nakahurantay.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Salmo Responsorial

(Salmo 146, 7. 8-9. 9-10)

S — Kalag ko, mag-omaw ka sa Kagurangnan.

1. Pag-omawon an paragibo nin katanosan sa inaapi, An paratao nin tinapay sa mga nagugutom. An

KAGURANGNAN nagpapalukso kan mga bilanggo. (S)

2. An KAGURANGNAN nagmumulat kan mga mata nin mga buta, an KAGURANGNAN nagpapatiso kan mga rukô, an KAGURANGNAN namomoot sa mga suripot, an KAGURANGNAN nag-



Hinimo asin inandam kan Caceres Commission Communications asin kan Commission on Liturgy • Ciudad nin Naga, Filipinas • 2025

RSSMO. REX ANDREW C. ALARCON, DD, Arzobispo kan Caceres
PDR. FRANCIS A. TORDILLA, Direktor kan Caceres Commission on Communications
PDR. GLENN C. RUIZ, SThL-MA, Direktor kan Commission on Liturgy
JOHN PAUL M. AVEN, Editor

aataman kan mga nakikihimanwa. (S)
3. An mga ilo asin balo tinutustosan, alagad an mga dalan kan tampalasan linalawgaw. Maghahade an KAGURANGNAN sagkod pa man, an saimong Diós, O Zi'on, sa sunod-sunod na kapag-arakian. (S)

Ikaduwang Babasahon

(1 Timoteo 6, 11-16)

Padagos na hinuhulitan ni San Pablo si Timoteo na maging aarogan bilang marahay na Cristiano, orog nang gayo nin huli ta siya nagkakapot nin dakulang responsibilidad sa comunidad. An hulit na iyan ipinapaabot man sa satô.

Pagbasa sa enot ni Surat ni San Pablo ki Timoteo

Ika, O tawo kan Diós, susogon mo an kasuripotan, pagsadiós, pagtubod, pagkamoot, pagkamatiniós asin kahuyoan. Ipaglaban mo an marahay na laban kan pagtubod. Abotâ an daing kasagkoran na buhay, na iyo an inapodan saimo, pagpahayag mo kan magayon na pagtubod sa atubang nin dakul na saksi. Pinapatugonan taka sa atubang kan Diós na nagbubuhay kan gabos asin ni Cristo Jesus na sa atubang ni Poncio Pilato nagsaksi kan magayon na pahayag: na otobon mo an tugon mayong digtâ asin ligtas sa sudyâ, sagkod sa pag-pahayag kan Kagurangnan tang si Jesu Cristo, na sa sadiring kapanahonan ipapahiling kan Sinanglitan na iyo sana an may kapangyarihan, an Hade kan mga naghahade asin Kagurangnan kan mga nakakapangyari, an iyo-iyong mayong kagadanan, nag-eerok sa liwanag na dai maabot, dai nahiling niisay man na tawo, ni kayang mahiling. Saiya an kagalangan asin kapangyarihan sagkod pa man! Amen.

Tataramon kan Kagurangnan.
Gabos — Salamat sa Diós.

Pagrokyaw

(Cf. 2 Corinto 8, 9) (Tindog)
(Sinasambit kun dai inaawit an Allelúia.)

Allelúia, Allelúia! Dawa siya mayaman, si Jesu Cristo nagin dukhâ, tanganing huli kan saiyang kadukhaan kita nagin mayaman. Allelúia, Allelúia!

Evangelio

(Lucas 16, 19-31)

P — An Kagurangnan mapasaindo.
B — **Asin sa saimong espiritu.**
P — ✠ Pagbasa kan banal na Evangelio susog ki **San Lucas.**
B — **Kamurawayan saimo, Kagurangnan.**

Nagsabi si Jesus sa mga Fariseo: Igwa nin sarong

mayaman, na naggugubing nin purpura saka pinong lino asin nag-ogma aroaldaw sa luhosong pagkakan. Sarong dukhâ na an ngaran Lazaro nakahigda sa saiyang trangkahan, panô nin lugad, nagmamâwot mabasog nin mga rakdag na nahuhulog hale sa lamesa kan mayaman; ano pa, dinodolok siya kan mga ayam asin dinidilâ-dilâan an saiyang mga lugad. Tarâ, nagadan an dukhâ asin dinara kan angeles sa daghan ni Abraham; nagadan man an mayaman saka ilinubong. Sa inferno, kan iîitas niya an saiyang mga mata, sa tahaw kan pagdusa, nahiling niya si Abraham sa harayô asin si Lazaro sa saiyang daghan. Nagkurahaw siya asin nagsabi: “Amang Abraham, kaheraki ako: sugoa si Lazaro na itiwtiw an murô niya sa tubig asin palipoton an sakong dilâ, huli ta nagdudusa akong gayo sa laad na ini.” Nagsabi si Abraham: “Aki, giromdoma na nagudâ mo an mga karahayan kan buhay ka pa, mantang sinapò ni Lazaro an mga karâtan; alagad ngonian rinaranga siya, mantang ika pinapadusahan. Sa gabos na ini, sa tahaw niato ibinugtak dakulang sanga bûngaw para sagkod lamang, tangani na an boót magbagtas hale digdi pasiring saindo, dai makahale, ni makabalyo hale diyan pasiring samô.” Nagsabi: “Kun siring nakikiolay ako saimo, amâ, na sugoon mo siya sa harong kan sakong amâ ta igwa ako nin limang tugang, na maígot na patanidan niya sinda, tanganing dai sinda makaabot sa lugar na ini nin padusa.” Nagsabi si Abraham: “Yaon sainda si Moises asin an mga Profeta: magdangog sinda sainda.” Alagad siya nagsabi: “Dai, amang Abraham; alagad, kun may hale sa mga gadan na mag-pasiring sainda, sinda mabaklê.” Nagsabi saiya: “Kun si Moises asin an mga Profeta dai ninda dinadangog, dawâ pa may mabuhay liwat hale sa mga gadan, dai sinda mapapatubod.”

P — Marahay na Bareta kan Kagurangnan.
B — **Pag-omaw saimo Cristo.**

Homilia (Tukaw)

Pagrokyaw

kan Pagtubod (Tindog)

Credo Niceno-Constantinopolitano
Gabos — Nagtutubod ako sa sarong Diós, Amang makakamhan, kaggibo kan langit asin kan dagâ, kan gabos na nahihiling asin dai nahihiling. Asin sa sarong Kagurangnan na si Jesu Cristo,

Bogtong na Aki kan Diós, asin namundag gikan sa Amâ bâgo kan gabos na panahon. Diós na gikan sa Diós, Ilaw na gikan sa Ilaw, totoong Diós na gikan sa totoong Diós, ipinangaki, dai linalang, sarô sa pagka-Diós sa Amâ: huli saiya nagkaigwa kan gabos. Huli sa satong mga tawo asin huli sa satong kaligtasan naghilig siya hale sa kalangitan.

(Sa mga minasunodna tataramon, sagkod sa asin nani-tawo, an gabos madukô.)

Asin nani-laman huli kan Espiritu Santo ki Virgen María, asin nani-tawo. Ipinako pa sa cruz para sato kan panahon ni Poncio Pilato; nagtios sagkod sa kagadanan asin ilinubong, asin kan ikatolong aldaw nabuhay-liwat, susog sa mga Kasuratan, asin suminakat sa langit, nagtutukaw sa too kan Amâ. Asin mamuraway na mabalik, sa paghukom sa mga buhay asin mga gadan, an saiyang kahadean daing katapusan. Asin sa Espiritu Santo, Kagurangnan asin kagtao nin buhay: na gikan sa Amâ asin sa Aki. Siya, kaiba kan Amâ asin kan Aki, sabay na sinasamba asin pinapamuraway: siya nagtaram sa paagi nin mga profeta. Asin sa sarô, banal, catolico asin apostolicong Simbahan. Nagpapahayag ako nin pagtubod sa sarong bonyag sa pagpatawad nin mga kasâlan. Asin naghahalat ako kan pagkabuhay-liwat nin mga gadan, asin kan buhay sa maabot na panahon. Amen.

Pamibi nin Banwaan

P — Magdolok kita sa Diós na naghiras kan saiyang yaman sa gabos, sa pagsubol kan mga dukhâ niya sa saiyang Aki sa kinâban, mantang ginigiromdom niato an mga pangangaípo kan mga dukhâ.

S — **Kagurangnan, hinanyoga an samóng pamibi.**

1. Tanganing an mga namamayo sa Simbahan magharubay kan pagmakulog ni Cristo sa mga dukhâ sa saindang paghigos para sa matanos na sociedad, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
2. Tanganing an mga sinusugotan na magpa-oripon sa yaman asin seguridad makatalastas na an espirtual na kawâran nin kahulugan hale sa dai paghiras sa kapwa, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
3. Tanganing kita gabos mag-akò kan biyaya nin pagpatawad asin pag-makulog, pagkamatinao asin pagsabot sa mga daing-sukat, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)
4. Tanganing an mga naghehelang sa satuyang

comunidad pakusogon kan mamomòton na presencia kan Diós, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)

5. Tanganing an mga gadan makisumarô sa katoninongan asin kaogmahan kan kahadean kan Diós, ipamibi niato sa Kagurangnan. (S)

P — Langitnon na Amâ, sa saimong pagkamoot asin pagkaherak, panoa kami kan saimong pagkamatinao asin tabangi kaming magsanggawad sa mga daing-sukat. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

LITURGIA KAN EUCARISTIA

Pagdolot (Tukaw)

(Sinambit kun mayong Awit sa Pagdolot)

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — Pag-omawon an Diós sagkod pa man.

P — Inoomaw ka, Kagurangnan, Diós nin gabos...

B — Pag-omawon an Diós sagkod pa man.

P — (Tindog) Magpamibi kamo, mga tugang...

B — Akoon man lugod kan Kagurangnan an atang sa saimong mga kamot para sa kaomawan asin kamurawayan kan saiyang ngaran, para man sa pakinabang niato asin kan bilog niyang banal na Simbahan.

Pamibi sa mga Dolot

P — O Diós na maheherakon, warasan samo, na ining samong pagdolot maakò mo, asin huli kaiyan mabukasan para samo an burabod nin gabos na bendicion. Huli ki Cristo samong Kagurangnan.

B — Amen.

Prefacio III sa mga Domingo kan Taon

An pagligtas kan tawo sa paagi nin tawo

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong Espiritu.

P — Iitaas an mga puso.

B — Initaas mi na sa Kagurangnan.

P — Magpasalamat kita sa Kagurangnan, satuyang Diós.

B — Maninigô asin Dapat.

Totoong maninigo asin dapat, matanos asin nakakaligtas, na danay asin minsan saen magpasalamat kami saimo: Kagurangnan, banal na Amâ, Diós na makakamhan na daing kasagkoran:

Nakakagami-aw kami, na, sa daing-sukol mong

kamurawayan, nagsanggawad ka sa mga may kagadanan sa bagsik kan saimong pagka-diós; ata ngani itinagama mo an bulong sa samo man sanang pagka-magagadanon, asin kun ano an ikinapahamak kan mga nawarâ iyo man an ilinigtas mo sainda, huli ki Cristo samong Kagurangnan.

Kaya an hukbô nin mga Angeles nagsasamba kan saimong kamahalan, nag-oogma sa atubang mo sagkod pa man. Auot pa man lugod na ipagboót mo na makasanong sainda an samong mga tingog, sa kaogmahan nin mga magkairiba na nagsasabi:

Gabos — Banal, Banal, Banal an Kagurangnan Diós ni mga hukbô. An langit asin dagâ pano kan Saimong kamurawayan. Hosâna sa kaitaasan. Paladan an minadigdi sa ngaran kan Kagurangnan. Hosâna sa kaitaasan.

Pamibi sa Eucaristia (Luhod)

P — Misterio kan Pagtubod.

B — An pagkagadan mo, Kagurangnan, ipinapamareta niamo, an Pagkabuhay mo liwat ipinapahayag, sagkod na ika magdatong.

P — Huli saiya ...

B — Amen.

RITO SA PAGCOMUNION

Ama Niamo (Tindog)

P — Natukdoan kan mga...

Gabos — Amâ niamo, na yaon sa langit: pabanalon an ngaran mo; magdatong an kahadean mo; mangyari an boót mo sa dagâ nin siring sa langit. An samong kakanon sa aroaldaw itao mo samuya ngonian, asin patawadon mo kami sa samong mga kasâlan, siring na pinapatawad niamo an mga nagkakasalâ samuya; asin hare kami pagdaraha sa sugot; kundi agawa kami sa maraot.

P — Agawa kami sa gabos...

B — Huli ta saimo an kahadean, asin an kapangyarihan, siring man an kamurawayan sa mga kapanahonan.

P — Jesu Cristong Kagurangnan...

B — Amen.

Pagpahayag kan Katoninongan

P — An katoninongan mapasaindo

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magpatinaraohan kamo nin katoninongan.

Cordero

B — Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: kaheraki kami. Cordero kan Diós, na nagpaparâ kan mga kasâlan kan kinâban: tawi kami nin katoninongan.

Pag-alok sa Pagcomunion (Luhod)

P — Uya an Cordero kan Diós...

Gabos — Kagurangnan, bako akong maninigo na ika magdagos sa sakuyang harong: alagad magtaram ka sana, asin an sakong kalag maomayan.

Antifona sa Comunion

(1 Jn 3, 16) (Tindog)

(Sinambit kun mayong Awit sa Comunion)

Huli kaini, namidbid ta an pagkamoot kan Diós: na nagdusay siya kan saiyang buhay para sato; asin dapat kitang magdusay kan satong buhay para sa kapwa.

Pamibi Pakacomunion

P — Mamibi kita.

Kagurangnan, an langitnon na misterio lugod magin para samo bulong nin kalag asin hawak, tanganing makisumaro sa saiyang pasion sa pagpahayag kan saiyang pagkagadan asin magin mga paramana kan saiyang kamurawayan. Siya na nabubuhay asin naghahade sa kapanohonan kan mga panahon.

B — Amen.

RITO SA PAGTAPOS

Solemng Bendicion

P — An Kagurangnan mapasaindo.

B — Asin sa saimong espiritu.

P — Magdukô kamo sa pagbendicion.

An katoninongan kan Diós, na nangibabaw sa gabos na pagmate, magbantay kan saindong mga puso asin saindong mga kaisipan sa pakamidbid asin pagkamoot kan Diós, asin sa saiyang Aki, satong Kagurangnan Jesu Cristo..

B — Amen.

P — Asin an bendicion kan Diós na makakamhan, Amâ, asin Aki, ✠ asin Espiritu Santo, maghilig asin magdanay saindo sagkod pa man.

B — Amen.

P — Lakaw kamo sa katoninongan ni Cristo.

B — Salamat sa Diós.